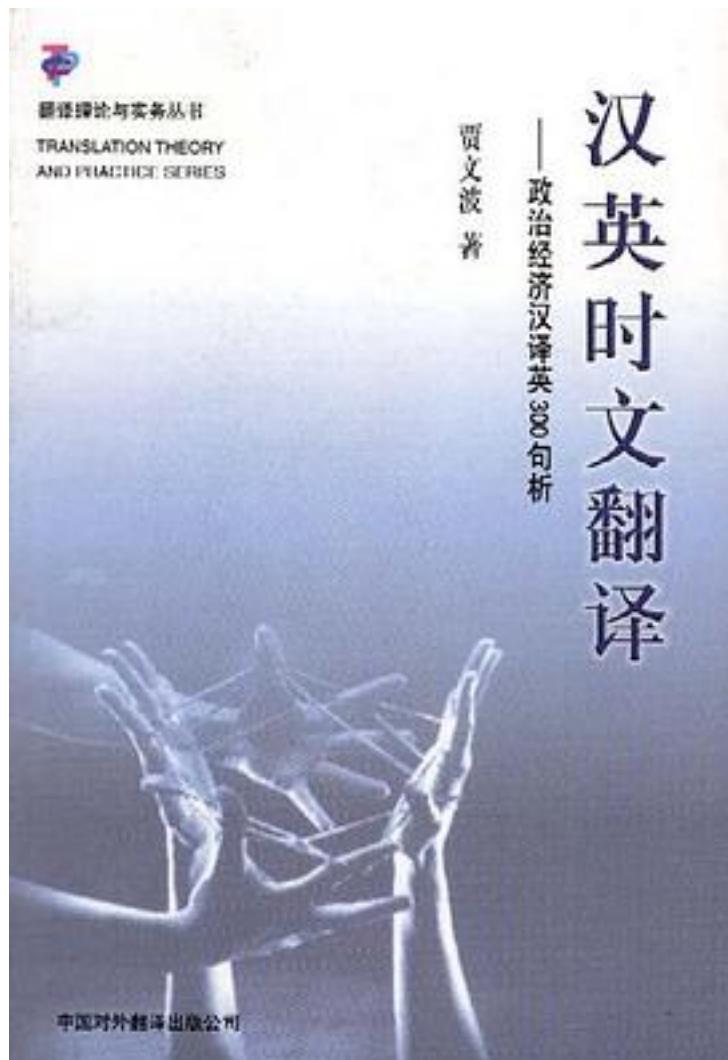


# 汉英时文翻译



[汉英时文翻译 下载链接1](#)

著者:贾文波

出版者:中国对外翻译出版公司

出版时间:2000-01

装帧:平装

isbn:9787500105916

简介:贾文波(1955? ~), 长沙铁道学院外语学院英语副教授, 从事英语口译笔译和翻译教学工作, 著有《汉英时文翻译——政治经济汉译英300句析》。本书主要论述了政治经济汉译英中的种种现象, 从语言的最基本单位词的翻译入手, 进而讨论句译和翻译中的修辞特点, 最后还强调了政治经济翻译中的一些专业特征。

作者介绍:

作者简介

贾文波男, 45岁。1981

年大学毕业。曾数次出国进修。多年来一直从事英语口译笔译和翻译教学工作, 笔译各种政治经济文件、技术资料数十万字。发表论文十余篇。现任长沙铁道学院外语学院英语副教授。

目录: 目录

绪论

第一章 词汇意义

第一节 政治、经济习俗语的形象表达与指称意义的解读

第二节 政治、经济专用语的字面意义与内涵表达

第二章 句法结构

第一节 汉语的分句铺排与英语SV主干结构

第二节 汉语动词连贯句与英语逻辑主次关系

第三章 修辞特点

第一节 汉语繁多的华丽之词与英语直观明快的描写

第二节 汉语过多修饰词的使用与英语避虚就实的特点

第三节 汉语四字结构排比用法及其英译

第四章 专业特征

第一节 对外翻译“内外有别”的原则

第二节 对外广告翻译与情感传递

第三节 外贸信函用语的程式化特征及其翻译

附录 政经翻译常用词语选编

· · · · · (收起)

[汉英时文翻译 下载链接1](#)

标签

翻译

汉英翻译

翻译学

英文

???

评论

---

[汉英时文翻译 下载链接1](#)

书评

---

[汉英时文翻译 下载链接1](#)